# DÉCISION DU COMITÉ MIXTE DE L'EEE

## Nº 151/2002

## du 8 novembre 2002

## modifiant l'annexe XXI (statistiques) de l'accord EEE

LE COMITÉ MIXTE DE L'EEE,

vu l'accord sur l'Espace économique européen, modifié par le protocole portant adaptation de l'accord sur l'Espace économique européen, ci-après dénommé «l'accord», et notamment son article 98,

considérant ce qui suit:

(1) L'annexe XXI de l'accord a été modifiée par la décision du Comité mixte de l'EEE nº 110/2002 du 12 juillet 2002 ([1]).

(2) La décision 98/377/CE de la Commission du 18 mai 1998 modifiant l'annexe I du règlement (CEE) nº 571/88 du Conseil portant organisation des enquêtes communautaires sur la structure des exploitations agricoles ([2]) doit être intégrée à l'accord,

DÉCIDE:

*Article premier*

Le point 23 (règlement (CEE) nº 571/88 du Conseil) de l'annexe XXI de l'accord est modifié comme suit:

a) Le tiret suivant est ajouté:

«— **398 D 0377**: décision 98/377/CE de la Commission du 18 mai 1998 (JO L 168 du 13.6.1998, p. 29).»

b) Le texte de l'adaptation e) est remplacé par le texte suivant:

«L'annexe I du règlement (CEE) nº 571/88 du Conseil est ajoutée à la liste définie dans l'appendice 1 de la présente annexe.»

c) La rubrique «APPENDICE 1 DE L'ANNEXE XXI» est insérée à la fin de l'annexe XXI.

d) La liste figurant à l'annexe de la présente décision, qui constitue le texte de l'appendice 1 de l'annexe XXI, est insérée dans le sous-titre «LISTE DES CARACTÉRISTIQUES».

*Article 2*

Les textes de la décision 98/377/CE en langues islandaise et norvégienne, à publier dans le supplément EEE du *Journal officiel des Communautés européennes*, font foi.

([1]) JO L 298 du 31.10.2002, p. 35.
([2]) JO L 168 du 13.6.1998, p. 29.

*Article 3*

La présente décision entre en vigueur le 9 novembre 2002, pour autant que toutes les notifications prévues à l'article 103, paragraphe 1, de l'accord aient été faites au Comité mixte de l'EEE (*).

*Article 4*

La présente décision est publiée dans la partie EEE et dans le supplément EEE du *Journal officiel des Communautés européennes*.

Fait à Bruxelles, le 8 novembre 2002.

*Par le Comité mixte de l'EEE*

*Le président*

Kjartan JÓHANNSSON

(*) Pas d'obligations constitutionnelles signalées.

*ANNEXE*

**de la décision du Comité mixte de l'EEE nº 151/2002**

| | | | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|---|---|
| A. | **Implantation géographique de l'exploitation** | | | | |
| 01 | Circonscription | Code | | | |
| a) | Commune/sous-circonscription ([1]) | Code | | | |
| 02 | Zone défavorisée | Oui/non | | | |
| a) | Zone de montagne | Oui/non | | | |
| B. | **Personnalité juridique et gestion de l'exploitation (au jour de l'enquête)** | | | | |
| 01 | La responsabilité juridique et économique de l'exploitation est-elle assumée par: | | | | |
| a) | une personne physique, exploitant individuel d'une exploitation indépendante? | Oui/non | | | |
| b) | une ou plusieurs personnes physiques, partenaires, dans une exploitation en groupement? | Oui/non | NS | | NS |
| c) | une personne morale? | Oui/non | | | |
| | | Nombre: | | | |
| d) | Si la réponse à la question B/01 b) est «oui», de combien de partenaires se compose le groupement? | . . . . . | NS | | NS |
| e) | Si la réponse à la question B/01 b) est «oui», combien de membres de la famille des partenaires du groupement travaillent sur l'exploitation? | . . . . . | NS | | NS |
| 02 | Si la réponse à la question B/01 a) est «oui», cette personne (l'exploitant) est-elle en même temps le chef de l'exploitation? | Oui/non | NE | | NE |
| a) | Si la réponse à la question B/02 est «non», le chef d'exploitation est-il un membre de la famille de l'exploitant? | Oui/non | NE | | NE |
| b) | Si la réponse à la question B/02 a) est «oui», le chef d'exploitation est-il le conjoint de l'exploitant? | Oui/non | NE | | NE |
| 03 | Formation professionnelle agricole des chefs de l'exploitation: | Nombre: | | | |
| — | expérience agricole pratique exclusivement | . . . . . | NE | OP | |
| — | formation agricole élémentaire | . . . . . | NE | OP | |
| — | formation agricole complète | . . . . . | NE | OP | |
| 04 | Existe-t-il une comptabilité agricole pour la gestion de l'exploitation? | Oui/non | OP | OP | OP |

Explication: OP = optionnel, NS = non significatif, NE = non existant, AD = données recueillies à partir d'autres sources, SS = données recueillies par sondage.

([1]) Permettant au moins de rassembler les résultats de l'enquête par zones d'objectifs.

| | | | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|---|---|
| C. | **Mode de faire-valoir (par rapport à l'exploitant), morcellement de l'exploitation et pratiques culturales** | | | | |
| | Superficie agricole utilisée: | ha/a | | | |
| 01 | en faire-valoir direct | . . . . / . . . . | | OP | |
| 02 | en fermage | . . . . / . . . . | NE | OP | |
| 03 | en métayage et en autres modes de faire-valoir | . . . . / . . . . | NE | OP | NE |
| | | Nombre de parcelles | | | |
| 04 | Nombre de parcelles constituant la superficie agricole utilisée | . . . . . | OP | OP | |
| 05 | Mode et pratiques culturales d'exploitation: | | | | |
| | a) agriculture biologique (ou conversion vers des méthodes d'agriculture biologique) | Oui/non | AD | | AD |
| | b) autres systèmes d'exploitation ou pratiques culturales (intégrées, écologiques, etc.) à faibles intrants | Oui/non | OP | OP | OP |
| | c) l'exploitation bénéficie-t-elle de primes ou d'aides agro-environnementales? | Oui/non | OP | OP | OP |
| | i) Si «oui», la prime ou l'aide prévoient-elles des paiements spécifiques pour des mesures concernant les éléments paysagers? | Oui/non | OP | OP | OP |
| D. | **Terres arables** | | | | |
| | Céréales pour la production de grains (y compris semences): | ha/a | | | |
| 01 | blé tendre et épeautre | . . . . / . . . . | NE | | AD |
| 02 | froment (blé) dur | . . . . / . . . . | NE | NE | NE |
| 03 | seigle | . . . . / . . . . | NE | NS | AD |
| 04 | orge | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| 05 | avoine | . . . . / . . . . | AD | NS | AD |
| 06 | maïs-grain | . . . . / . . . . | NE | | NE |
| 07 | riz | . . . . / . . . . | NE | NE | NE |
| 08 | autres céréales | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| 09 | légumes secs pour la récolte en grains (y compris semences et mélanges de légumes secs et de céréales) | . . . . / . . . . | NE | NS | NE |
| | dont: | | | | |
| | c) pois, en culture pure, récoltés secs à destination fourragère | . . . . / . . . . | NE | OP | NE |
| | d) féveroles, en culture pure, récoltées sèches, à destination fourragère | . . . . / . . . . | NE | OP | NE |
| 10 | pommes de terre (y compris primeurs et plants) | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| 11 | betteraves sucrières (à l'exception des semences) | . . . . / . . . . | NE | | NE |
| 12 | plantes sarclées fourragères (à l'exception des semences) | . . . . / . . . . | AD | | NS |

| | | | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|---|---|
| 13 | plantes industrielles (y compris les semences pour les plantes oléagineuses herbacées, non compris semences pour les plantes textiles, le houblon, le tabac et les autres plantes industrielles) | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| | dont: | | | | |
| | a) tabac | . . . . / . . . . | NE | NE | NE |
| | b) houblon | . . . . / . . . . | NE | NE | NE |
| | c) coton | . . . . / . . . . | NE | NE | NE |
| | | ha/a | | | |
| | d) autres plantes oléagineuses ou textiles et autres plantes industrielles: | . . . . / . . . . | NE | | AD |
| | i) plantes oléagineuses ou textiles (total) | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| | dont: | | | | |
| | a) colza et navette | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| | b) tournesol | . . . . / . . . . | NE | NE | NE |
| | c) soja | . . . . / . . . . | NE | | NE |
| | ii) plantes aromatiques, médicinales et condimentaires | . . . . / . . . . | AD | NE | NS |
| | iii) autres plantes industrielles | . . . . / . . . . | NE | NS | NE |
| | Légumes frais, melons, fraises: | | | | |
| 14 | — de plein air ou sous abris bas | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| | dont: | | | | |
| | a) cultures de plein champ | . . . . / . . . . | OP | OP | OP |
| | b) cultures maraîchères | . . . . / . . . . | OP | OP | OP |
| 15 | — sous serre ou abris hauts | . . . . / . . . . | | NS | NS |
| | Fleurs et plantes ornementales (non compris les pépinières): | | | | |
| 16 | — de plein air ou sous abris bas | . . . . / . . . . | OP | NS | NS |
| 17 | — sous serre ou abris hauts | . . . . / . . . . | | NS | |
| 18 | plantes fourragères: | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| | a) prairies temporaires | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| | b) autres fourrages verts | . . . . / . . . . | AD | | AD |
| | dont: | | | | |
| | i) maïs fourrager | . . . . / . . . . | NE | OP | NE |
| | ii) légumineuses | . . . . / . . . . | NE | OP | NE |
| 19 | semences et plants de terres arables (non compris les céréales, légumes secs, pommes de terre et plantes oléagineuses) | . . . . / . . . . | AD | NE | AD |

| | | | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|---|---|
| 20 | autres cultures de terres arables | .... / .... | AD | NE | AD |
| 21 | jachères sans subvention | .... / .... | AD | NE | AD |
| 22 | jachères sous régime d'aides sans exploitation économique | .... / .... | NE | | NE |
| E. | **Jardins familiaux** | .... / .... | OP | OP | OP |
| F. | **Prairies permanentes et pâturages** | .... / .... | AD | | AD |
| 01 | prairies permanentes et pâturages, non compris les pâturages pauvres | .... / .... | AD | | AD |
| 02 | parcours | .... / .... | AD | | AD |
| G. | **Cultures permanentes** | ha/a | | | |
| 01 | plantations d'arbres fruitiers et baies | .... / .... | NE | | AD |
| | a) fruits frais et baies d'espèces d'origine tempérée | .... / .... | NE | | AD |
| | b) fruits et baies d'espèces d'origine subtropicale | .... / .... | NE | NE | NE |
| | c) noix | .... / .... | NE | NE | NE |
| 02 | agrumeraies | .... / .... | NE | NE | NE |
| 03 | oliveraies | .... / .... | NE | NE | NE |
| | a) produisant normalement des olives de table | .... / .... | NE | NE | NE |
| | b) produisant normalement des olives pour l'huile | .... / .... | NE | NE | NE |
| 04 | vignobles | .... / .... | NE | | NE |
| | dont produisant normalement: | | | | |
| | a) du vin de qualité | .... / .... | NE | | NE |
| | b) d'autres vins | .... / .... | NE | NE | NE |
| | c) des raisins de table | .... / .... | NE | NE | NE |
| | d) des raisins secs | .... / .... | NE | NE | NE |
| 05 | pépinières | .... / .... | NE | NS | NS |
| 06 | autres cultures permanentes | .... / .... | NE | | NE |
| 07 | cultures permanentes sous serre | .... / .... | NE | NE | NE |

| | | | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|---|---|
| H. | **Autres superficies** | | | | |
| 01 + 03 | superficie agricole non utilisée (superficies agricoles qui ne sont plus exploitées pour des raisons économiques, sociales ou autres et qui n'entrent pas dans l'assolement) et autres superficies (sol des bâtiments, cours, chemins, étangs, carrières, terres stériles, rochers, etc.) | .... / .... | AD | OP | AD |
| 02 | superficie boisée: | .... / .... | AD | NS | |
| | f) essentiellement gérée pour la vente du bois produit | .... / .... | OP | OP | OP |
| | g) L'exploitation possède-t-elle des superficies boisées à rotation courte (15 années ou moins), par exemple pour les arbres de Noël, la production d'énergie (salix), la production de pulpe (peupliers, eucalyptus)? | .... / .... | OP | OP | OP |
| I. | **Cultures associées et successives secondaires, champignons, irrigation, serres, installations de stockage pour engrais naturels, retrait des terres arables et gestion d'éléments fertilisants** | | | | |
| | | ha/a | | | |
| 01 | cultures successives secondaires non fourragères (non compris les cultures maraîchères ni les cultures sous serre) | .... / .... | AD | NE | NE |
| | dont: | | | | |
| | a) céréales (D/01 à D/08) non fourragères | .... / .... | NE | NE | NE |
| | b) légumes secs (D/09) non fourragers | .... / .... | NE | NE | NE |
| | c) graines oléagineuses [D/13 d) i)] non fourragères | .... / .... | NE | NE | NE |
| | d) autres cultures successives secondaires | .... / .... | AD | NE | NE |
| 02 | champignons | .... / .... | AD | NE | NE |
| 03 | superficies irriguées: | | | | |
| | a) superficies irrigables, total | .... / .... | NE | NE | |
| | b) superficies des cultures irriguées au moins une fois au cours de l'année | .... / .... | OP | NE | OP |
| | dont: | | | | |
| | 1) blé dur | .... / .... | NE | NE | NE |
| | 2) maïs | .... / .... | NE | NE | NE |
| | 3) pommes de terre | .... / .... | OP | NE | OP |
| | 4) betteraves sucrières | .... / .... | NE | NE | NE |
| | 5) tournesol | .... / .... | NE | NE | NE |
| | 6) soja | .... / .... | NE | NE | NE |
| | 7) plantes fourragères | .... / .... | OP | NE | OP |
| | 8) plantations d'arbres fruitiers et baies | .... / .... | OP | NE | OP |
| | 9) agrumes | .... / .... | NE | NE | NE |
| | 10) vignes | .... / .... | NE | NE | NE |

| | | | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|---|---|
| 04 | superficie de base des serres utilisées | .... / .... | AD | NS | |
| 05 | cultures associées: | .... / .... | NE | NE | NE |
| | a) cultures agricoles (y inclus les prairies et pâturages) — espèces forestières | .... / .... | NE | NE | NE |
| | b) cultures permanentes — cultures annuelles | .... / .... | NE | NE | NE |
| | c) cultures permanentes — cultures permanentes | .... / .... | NE | NE | NE |
| | d) autres | .... / .... | NE | NE | NE |
| 07 | installations de stockage pour engrais naturels d'origine animale (fumier solide, purin et lisier) | | | | |
| | a) L'exploitation a-t-elle des installations de stockage pour: | | | | |
| | i) fumier solide? | Oui/non | OP | OP | |
| | ii) purin? | Oui/non | OP | OP | NS |
| | iii) lisier? | Oui/non | OP | OP | |
| | b) Si oui, l'exploitation a-t-elle des installations de stockage? | Oui/non | OP | OP | OP |
| | c) L'exploitation a-t-elle un système de récupération du méthane? | Oui/non | NE | OP | NE |
| | d) Capacité de stockage disponible pour: | superficie/volume | | | |
| | i) fumier solide | ..... $m^2$ | OP | OP | |
| | ii) purin | ..... $m^3$ | OP | OP | NS |
| | iii) lisier | ..... $m^3$ | OP | OP | |
| | | ha/a | | | |
| 08 | superficies sous régimes d'aide ventilées en: | .... / .... | NE | NS | NE |
| | a) jachères sans exploitation économique (déjà reprises sous D/22) | .... / .... | NE | NS | NE |
| | b) superficies utilisées pour la production de matières premières agricoles destinées au secteur non alimentaire (par exemple betteraves sucrières, colza, arbres et arbustes non forestiers, etc., y compris lentilles, pois chiches et vesces, déjà reprises sous D et G) | .... / .... | NE | NS | NE |
| | c) superficies converties en prairies permanentes et pâturages (déjà reprises sous F/01 et F/02) | .... / .... | NE | NS | NE |
| | d) superficies agricoles converties en superficies boisées ou en cours de boisement (déjà reprises sous H/02) [3] | .... / .... | NE | NE | NE |
| | e) autres superficies (déjà reprises sous H/01 et H/03) [3] | .... / .... | NE | NS | NE |

[3] Facultatif pour les États membres qui peuvent fournir une estimation globale de cette caractéristique au niveau régional.

| | | | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|---|---|
| 09 | gestion d'éléments fertilisants: | | | | |
| a) | utilisation de cultures de couverture permettant de réduire la perte d'éléments fertilisants en hiver | .... / .... | OP | OP | OP |
| b) | utilisation à des fins de fertilisation de plantes fixant l'azote | .... / .... | OP | OP | OP |
| J. | **Effectif des animaux (au jour de référence de l'enquête)** | Nombre de têtes | | | |
| 01 | équidés | ..... | AD | | AD |
| | Bovins: | | | | |
| 02 | de moins d'un an | ..... | AD | | AD |
| a) | mâles | ..... | OP | OP | AD |
| b) | femelles | ..... | OP | OP | AD |
| | d'un an à moins de deux ans: | | | | |
| 03 | animaux mâles | ..... | AD | | AD |
| 04 | animaux femelles | ..... | AD | | AD |
| | de deux ans et plus: | | | | |
| 05 | animaux mâles | ..... | AD | | AD |
| 06 | génisses | ..... | AD | | AD |
| 07 | vaches laitières | ..... | AD | | AD |
| 08 | autres vaches | ..... | AD | | AD |
| | Ovins et caprins: | | | | |
| 09 | ovins (tous âges): | ..... | AD | | AD |
| a) | femelles reproductrices | ..... | AD | OP | AD |
| b) | autres ovins | ..... | AD | OP | AD |
| 10 | caprins (tous âges): | ..... | AD | | AD |
| a) | femelles reproductrices | ..... | OP | OP | AD |
| b) | autres caprins | ..... | OP | OP | AD |
| | Porcins: | | | | |
| 11 | porcelets d'un poids vif de moins de 20 kg | ..... | AD | | AD |
| 12 | truies reproductrices de 50 kg et plus | ..... | AD | | AD |
| 13 | autres porcs | ..... | AD | | AD |

| | | | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|---|---|
| | Volailles: | | | | |
| 14 | poulets de chair | . . . . . | AD | NS | AD |
| 15 | poules pondeuses | . . . . . | AD | | AD |
| 16 | autres volailles (canards, dindes, oies et pintades) | . . . . . | AD | | NS |
| 17 | lapines mères | . . . . . | NS | OP | NS |
| | | Nombre de ruches | | | |
| 18 | abeilles | . . . . . | NE | OP | NS |
| 19 | autres animaux | Oui/non | NS | NE | NS |
| | dont: | Nombre de têtes | | | |
| a) | cervidés d'élevage (sauf les rennes) | . . . . . | NS | NE | NS |
| K. | **Tracteurs, motoculteurs, machines et installations** | | | | |
| 1) | Au jour de l'enquête appartenant en propre à l'exploitation | | | | |
| | | Nombre | | | |
| 01 | tracteurs à 4 roues, tracteurs à chenilles, porte-outils par classe de puissance (kW) | . . . . . | OP | OP | |
| a) | < 40 | . . . . . | OP | OP | |
| b) | 40 - < 60 | . . . . . | OP | OP | |
| c) | 60 - < 100 | . . . . . | OP | OP | |
| d) | 100 et plus | . . . . . | OP | OP | |
| 02 | motoculteurs, motohoues, motofraises et motofaucheuses | . . . . . | OP | OP | |
| 03 | moissonneuses-batteuses | . . . . . | OP | OP | |
| 09 | autres machines pour la récolte complètement mécanisée | . . . . . | OP | OP | OP |
| 10 | équipement pour l'irrigation | Oui/non | NS | OP | |
| a) | si «oui», est-ce que l'équipement est mobile? | Oui/non | NS | OP | |
| b) | si «oui», est-ce que l'équipement est fixe? | Oui/non | NS | OP | NS |
| 2) | Machines utilisées au cours des douze derniers mois, par plusieurs exploitations (appartenant à une autre exploitation, à une coopérative ou en copropriété) ou appartenant à une entreprise de travaux agricoles | | | | |
| 01 | tracteurs à 4 roues, tracteurs à chenilles, porte-outils par classe de puissance (kW) | Oui/non | OP | OP | |
| 02 | motoculteurs, motohoues, motofraises et motofaucheuses | Oui/non | NS | OP | NS |
| 03 | moissonneuses-batteuses | Oui/non | OP | OP | |
| 09 | autres machines pour la récolte complètement mécanisée | Oui/non | OP | OP | OP |

L. **Main-d'œuvre agricole (au cours des douze derniers mois qui ont précédé le jour de l'enquête)**

L'information statistique est collectée pour chaque personne, travaillant dans l'exploitation et appartenant aux catégories de main-d'œuvre agricole suivantes, afin de permettre des croisements entre elles et/ou avec d'autres caractéristiques.

01 *Exploitant*

Dans cette catégorie figurent:

— les personnes physiques

  — les exploitants individuels d'exploitations indépendantes [toutes les personnes ayant répondu «oui» à la question B/01 a)]

  — les associés de groupements d'exploitations [toutes les personnes ayant répondu «oui» à la question B/01 b)] ([2])

— les personnes morales

| IS | LI | NO |
|---|---|---|

Les informations suivantes sont collectées pour chaque personne physique mentionnée ci-dessus:

— le sexe

— la classe d'âge, conformément à la classification suivante:

  à partir de l'âge de la fin de la scolarité obligatoire à < 25 ans, 25 à 29, 30 à 34, 35 à 39, 40 à 44, 45 à 49, 50 à 54, 55 à 59, 60 à 64, 65 et plus

— les travaux agricoles de l'exploitation (travail ménager exclu) conformément à la classification suivante:

  0 %, > 0 - < 25 %, 25 - < 50 %, 50 - < 75 %, 75 - < 100 %, 100 % (temps complet) en pourcentage du temps de travail annuel d'une personne à temps complet

01 a) *Chef d'exploitation*

Dans cette catégorie figurent:

— tous les chefs d'exploitations individuelles, y compris les conjoints et autres membres de la famille de l'exploitant qui sont en même temps chefs d'exploitation, si la réponse est «oui» pour la question B/02 a) ou B/02 b)

— tous les chefs de groupements d'exploitations

— tous les chefs d'exploitation dont l'exploitant est une personne morale

  (Les chefs d'exploitation qui sont en même temps exploitants individuels ou partenaires d'une exploitation en groupement sont répertoriés une seule fois, soit comme exploitants dans la catégorie L/01)

([2]) Les États membres pour lesquels les points b) et d) de la question B/01 sont optionnels ne collectent pas d'informations distinctes sur les partenaires de groupements d'exploitations.

| Les informations suivantes sont collectées pour chaque personne mentionnée ci-dessus: | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|
| — le sexe | | OP | |
| — la classe d'âge, conformément à la classification suivante:<br>à partir de l'âge de la fin de la scolarité obligatoire à < 25 ans, 25 à 29, 30 à 34, 35 à 39, 40 à 44, 45 à 49, 50 à 54, 55 à 59, 60 à 64, 65 et plus | OP | OP | OP |
| — les travaux agricoles de l'exploitation (travail ménager exclu) conformément à la classification suivante:<br>> 0 - < 25 %, 25 - < 50 %, 50 - < 75 %, 75 - < 100 %, 100 % (temps complet) en pourcentage du temps de travail annuel d'une personne à temps complet | | OP | |
| — sont-ils ou non salariés? | OP | OP | OP |

02 *Conjoint (de l'exploitant) travaillant sur l'exploitation*

Dans cette catégorie sont classés les conjoints des exploitants individuels [la réponse à la question B/01 a) est «oui»], qui ne sont pas indiqués sous L/01 ni sous L/01 a) [ils ne sont pas exploitants: la réponse à la question B/02 b) est «non»]

| Les informations suivantes sont collectées pour chaque personne mentionnée ci-dessus: | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|
| — le sexe | | OP | |
| — la classe d'âge, conformément à la classification suivante:<br>à partir de l'âge de la fin de la scolarité obligatoire à < 25 ans, 25 à 29, 30 à 34, 35 à 39, 40 à 44, 45 à 49, 50 à 54, 55 à 59, 60 à 64, 65 et plus | AD | OP | AD |
| — les travaux agricoles de l'exploitation (travail ménager exclu) conformément à la classification suivante:<br>> 0 - < 25 %, 25 - < 50 %, 50 - < 75 %, 75 - < 100 %, 100 % (temps complet) en pourcentage du temps de travail annuel d'une personne à temps complet | | OP | |
| — sont-ils ou non salariés? | OP | OP | OP |

03 a) *Autres membres de la famille des exploitants individuels, travaillant sur l'exploitation: hommes* [sont exclues les personnes figurant déjà dans L/01, L/0 1 a) et L/02]

03 b) *Autres membres de la famille des exploitants individuels, travaillant sur l'exploitation: femmes* [sont exclues les personnes figurant déjà dans L/01, L/0 1 a) et L/02]

Les informations suivantes sur le nombre de personnes se trouvant dans l'exploitation correspondant aux classes suivantes doivent être enregistrées pour chaque personne des catégories mentionnées ci-dessus:

| | IS | LI | NO |
|---|---|---|---|
| — la classe d'âge, conformément à la classification suivante:<br>à partir de l'âge de la fin de la scolarité obligatoire à < 25 ans, 25 à 29, 30 à 34, 35 à 39, 40 à 44, 45 à 49, 50 à 54, 55 à 59, 60 à 64, 65 et plus | OP | OP | OP |
| — les travaux agricoles de l'exploitation (travail ménager exclu) conformément à la classification suivante:<br>> 0 - < 25 %, 25 - < 50 %, 50 - < 75 %, 75 - < 100 %, 100 % (temps complet) en pourcentage du temps de travail annuel d'une personne à temps complet | | OP | |
| — sont-ils ou non salariés? | OP | OP | OP |

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 04 a) | *Main-d'œuvre non familiale occupée régulièrement: hommes* (sont exclues les personnes figurant déjà dans L/01, L/02 et L/03) | | | | |
| 04 b) | *Main-d'œuvre non familiale occupée régulièrement: femmes* (sont exclues les personnes figurant déjà dans L/01, L/02 et L/03) | | | | |
| | Les informations suivantes sur le nombre de personnes se trouvant dans l'exploitation correspondant aux classes suivantes doivent être enregistrées pour chacune des catégories mentionnées ci-dessus: | | | | |
| | | Nombre de personnes | IS | LI | NO |
| | — les travaux agricoles de l'exploitation (travail ménager exclu) conformément à la classification suivante: 0 %, > 0 - < 25 %, 25 - < 50 %, 50 - < 75 %, 75 - < 100 %, 100 % (temps complet) en pourcentage du temps de travail annuel d'une personne à temps complet | . . . . . | | OP | |
| 05 et 06 | *Main-d'œuvre non familiale occupée irrégulièrement: hommes et femmes* | Nombre de jours de travail . . . . . | | | OP |
| 07 | *L'exploitant individuel également chef d'exploitation ou les partenaires d'une exploitation en groupement ont-ils une autre activité lucrative? Si «oui», quel est le nombre des personnes concernées:* | Nombre d'exploitants/ de partenaires | | | |
| | — comme activité principale? | . . . . . | | OP | |
| | — comme activité secondaire? | . . . . . | | OP | |
| 08 | *Le conjoint de l'exploitant individuel occupé aux travaux agricoles de l'exploitation a-t-il une autre activité lucrative?* | | | | |
| | — comme activité principale? | Oui/non | | OP | |
| | — comme activité secondaire? | Oui/non | | OP | |
| 09 | *Les autres membres de la famille de l'exploitant occupés aux travaux agricoles de l'exploitation ont-ils une autre activité lucrative? Si «oui», quel est le nombre des personnes concernées:* | Nombre de personnes | | | |
| | — comme activité principale? | . . . . . | OP | OP | OP |
| | — comme activité secondaire? | . . . . . | OP | OP | OP |
| 10 | *Nombre total de jours de travail agricole, non indiqués dans L 01 à L 06, effectués dans l'exploitation par des personnes non employées directement par l'exploitant (par exemple salariés d'entreprises de travaux à façon)* ([3]) | Nombre de jours | IS | LI | NO |
| | — nombre d'équivalents «journée de travail» à plein temps au cours des douze derniers mois qui ont précédé le jour de l'enquête | . . . . . | | OP | |

([3]) Facultatif pour les États membres qui peuvent fournir une estimation globale de cette caractéristique au niveau régional.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| M. | **Développement rural** | | | | | |
| 01 | autres activités lucratives non agricoles sur l'exploitation, en relation directe avec l'exploitation | | | OP | | |
| a) | tourisme, hébergement et autres activités de loisir | Oui/non | | OP | | |
| b) | artisanat | Oui/non | | OP | | |
| c) | transformation des produits de la ferme | Oui/non | | OP | NS | |
| d) | transformation du bois (scierie, etc.) | Oui/non | NE | OP | | |
| e) | aquaculture | Oui/non | | OP | NE | |
| f) | production d'énergie renouvelable (énergie éolienne, combustion de la paille, etc.) | Oui/non | OP | OP | OP | |
| g) | travaux à façon (à l'aide de l'équipement de l'exploitation | Oui/non | | OP | | |
| h) | autres | Oui/non | | OP | | |